

สารบัญ

หน้า

บทคัดย่อภาษาไทย.....	๒
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ.....	๓
กิตติกรรมประกาศ.....	๔
สารบัญ.....	๖
สารบัญตาราง.....	๗
สารบัญแผนภูมิ.....	๘

บทที่

1 บทนำ.....	1
ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา.....	1
คำถามวิจัย.....	3
วัตถุประสงค์ของการวิจัย.....	3
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ.....	3
ขอบเขตของการวิจัย.....	3
นิยามศัพท์เฉพาะ.....	4
2 การทบทวนวรรณกรรมที่เกี่ยวข้อง.....	5
ความรู้ทั่วไปเกี่ยวกับเพลงลูกทุ่ง.....	5
เพลงลูกทุ่งยอดนิยม.....	12
ภาษาเพลงลูกทุ่ง.....	14
ไวยากรณ์ไทย.....	15
ไวยากรณ์อังกฤษ.....	18
การใช้ภาษาอังกฤษในภาษาไทย.....	20
การใช้ภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....	25
งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง.....	28

สารบัญ (ต่อ)

บทที่	หน้า
3	วิธีดำเนินการวิจัย.....32
	วิธีการวิจัย.....31
	ประชากรและกลุ่มตัวอย่าง.....31
	เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย.....38
	การเก็บรวบรวมและวิเคราะห์ข้อมูล.....38
	สถิติที่ใช้ในการวิเคราะห์ข้อมูล.....39
4	ผลการวิเคราะห์ข้อมูล.....41
	ตอนที่ 1 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลประเภทของภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....41
	ตอนที่ 2 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลชนิดของคำภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....42
	ตอนที่ 3 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลชนิดของวลีภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....43
	ตอนที่ 4 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลชนิดของประโยคภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....44
	ตอนที่ 5 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลความถี่ของการใช้ภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....45
	ตอนที่ 6 ผลการวิเคราะห์ข้อมูลลักษณะการใช้ภาษาอังกฤษในเพลงลูกทุ่ง.....49
	ตอนที่ 7 ผลการสัมภาษณ์ผู้เชี่ยวชาญและผู้มีประสบการณ์ด้านเพลงลูกทุ่ง.....52
5	สรุปผล อภิปรายผล และข้อเสนอแนะ.....53
	สรุปผลการวิจัย.....53
	อภิปรายผลการวิจัย.....54
	ข้อเสนอแนะ.....58
บรรณานุกรม.....	59
ภาคผนวก.....	62
	ภาคผนวก ก เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย.....63
	ภาคผนวก ข รายละเอียดการวิเคราะห์ข้อมูลทางสถิติ.....66
	ภาคผนวก ค เนื้อเพลงลูกทุ่งยอดนิม 68 เพลง.....69
	ภาคผนวก ง เพลงลูกทุ่งที่ไม่มีและมีภาษาอังกฤษ.....139
	ภาคผนวก จ สรุปการสัมภาษณ์ผู้เชี่ยวชาญและผู้มีประสบการณ์ด้านเพลงลูกทุ่ง.....163
	ภาคผนวก ฉ รายชื่อผู้ทรงคุณวุฒิตรวจเครื่องมือวิจัย.....174
ประวัติผู้วิจัย.....	176

